2015-0709 2015-03-02 Safer's

 $BTK^{TM}$ 

Insecticide biologique

Combat les chenilles, y compris la chenille du chou, le sphinx de la tomate, la livrée, la spongieuse, les tordeuses et autres insectes spécifiés qui s'attaquent aux légumes, aux fruits, et aux arbres d'ombrage, ornementaux et conifères à feuilles persistantes.

Spongieuse

Livrée

Fausse-arpenteuse du chou

GARANTIE: <u>Bacillus</u> <u>thuringiensis</u> sous-espèce <u>kurstaki</u>, <u>souche ABTS-51</u>.

Puissance: 10 600 Chou unités Looper (CLU) / mg de produit (ce qui équivaut à 10 milliards de CLU / kg)

Les mesures ne sont pas la puissance normalisé au niveau international.

Avertissement, contient l'allergène sulfites SENSIBILISANT POTENTIEL IRRITANT POUR LES YEUX

N° D'ENR. 24536 LOI P.A. LIRE L'ÉTIQUETTE AVANT L'EMPLOI DOMESTIQUE

GARDER HORS DE LA PORTÉE DES ENFANTS

CONTENU NET 100 mL

Concentré

Fait 33,3 litres

Woodstream Canada Corporation, Unit 1, 25 Bramtree Court, Brampton, ON L6S6G2 1-800-800-1819

Date de fabrication:

Insecticide biologique BTK<sup>MC</sup>

### BIEN AGITER AVANT L'EMPLOI

## MODE D'EMPLOI:

NE PAS contaminer les approvisionnements en eau d'irrigation ou potable ou les habitats aquatiques en nettoyant l'équipement ou l'élimination des déchets.

Comme ce produit n'est pas homologué pour le contrôle des ravageurs dans les systèmes aquatiques, NE PAS l'utiliser pour contrôler les ravageurs aquatiques.

Safer's BTK<sup>TM</sup> Insecticide biologique est très spécifique à certains types de chenilles. Traiter les chenilles alors qu'elles sont jeunes pour obtenir de meilleurs résultats. Safer's BTK<sup>TM</sup> Insecticide biologique est un insecticide stomacal et doit donc être ingéré par les chenilles pour faire effet. Après l'ingestion d'une dose suffisante du produit, l'alimentation est immédiatement interrompue et la mort survient dans les 2 à 5 jours suivants.

**TAUX D'APPLICATION**: Ajouter 30 mL de concentré par 10 litres d'eau. 10 litres de solution à pulvériser couvrira environ 100 mètres carrés. Vaporiser à fond sur toutes les surfaces des feuilles de façon à bien couvrir, mais sans faire ruisseler. Répéter au besoin tous les 7 à 10 jours.

# POUR UN MODE D'EMPLOI DÉVELOPPÉ, VOIR À L'INTÉRIEUR.

# PRÉCAUTIONS: GARDER HORS DE LA PORTÉE DES ENFANTS. RANGER DANS UN ENDROIT FRAIS À UNE TEMPÉRATURE ENTRE 0° C ET 20° C.

Lorsque conservé dans des conditions optimales (à 15° C ou moins), ce produit devrait être utilisé dans les 2 ans suivant la date de fabrication. Éviter le contact avec la peau, les yeux et les vêtements. Éviter d'appliquer directement sur les étangs, lacs et cours d'eau. Ne pas contaminer les nappes d'eau en y nettoyant l'équipement ou en éliminant les déchets. Éviter d'appliquer quand une pluie est imminente.

Éviter l'application directe aux étangs, lacs et ruisseaux. Ne pas contaminer les masses d'eau en nettoyant l'équipement ou l'élimination des déchets. Éviter l'application si la pluie est imminente. NE PAS appliquer par tout type de système d'irrigation.

### STOCKAGE:

Afin d'assurer la pureté microbienne et la puissance,

l'insecticide biologique BTKSafer doivent être stockés dans le conteneur d'origine comprise entre 0 ° C et 20 ° C et utilisé dans les 2 ans suivant la date de fabrication.

**ÉLIMINATION**: Ne pas réutiliser le contenant vide. Envelopper le contenant vide et le jeter avec les ordures ménagères.

### PREMIERS SOINS:

### En cas de contact avec la peau ou les vêtements

Enlever tous les vêtements contaminés. Rincer immédiatement la peau à grande eau pendant 15 à 20 minutes. Appeler un centre anti-poison ou un médecin pour obtenir des conseils sur le traitement.

## En cas de contact avec les yeux

Garder les paupières écartées et rincer doucement et lentement avec de l'eau pendant 15 à 20 minutes. Le cas échéant, retirer les lentilles cornéennes au bout de 5 minutes et continuer de rincer l'oeil. Appeler un centre anti-poison ou un médecin pour obtenir des conseils sur le traitement.

# En cas d'inhalation

Déplacer la personne vers une source d'air frais. Si la personne ne respire pas, appeler le 911 ou une ambulance, puis pratiquer la respiration artificielle, de préférence le bouche-à-bouche, si possible. Appeler un centre anti-poison ou un médecin pour obtenir des conseils sur le traitement.

En cas d'ingestion Appeler un centre anti-poison ou un médecin immédiatement pour obtenir des conseils sur le traitement. Faire boire un verre d'eau à petites gorgées si la personne empoisonnée est capable d'avaler. Ne pas faire vomir à moins d'avoir reçu le conseil de procéder ainsi par le centre anti-poison ou le médecin. Ne rien administrer par la bouche à une personne inconsciente.

Emporter le contenant, l'étiquette ou prendre note du nom du produit et de son numéro d'homologation lorsqu'on cherche à obtenir une aide médicale.

RENSEIGNEMENTS TOXICOLOGIQUES: Administrer un traitement symptomatique.

(Inside Label)

**BIEN AGITER AVANT L'EMPLOI** 

#### **MODE D'EMPLOI:**

NE PAS contaminer les approvisionnements en eau d'irrigation ou potable ou les habitats aquatiques en nettoyant l'équipement ou l'élimination des déchets.

Comme ce produit n'est pas homologué pour le contrôle des ravageurs dans les systèmes aquatiques, NE PAS l'utiliser pour contrôler les ravageurs aquatiques.

Safer's BTK<sup>TM</sup> Insecticide biologique est très spécifique à certains types de chenilles. Traiter les chenilles à la première apparition et lorsqu'elles s'alimentent activement pour obtenir de meilleurs résultats. L'efficacité de Safer's BTK<sup>TM</sup> Insecticide biologique est plus grande lorsque les chenilles sont petites et jeunes. Ce produit n'est pas efficace contre les insectes au stade adulte (papillon). Safer's BTK<sup>TM</sup> Insecticide biologique est un insecticide stomacal et doit donc être ingéré par les chenilles pour faire effet.

Après l'ingestion d'une dose suffisante du produit, l'alimentaiton est immédiatement interrompue et la mort survient dans les 2 à 5 jours suivants. Mettre un peu d'eau dans le pulvérisateur puis ajouter la quantité adéquate de Safer's BTK<sup>TM</sup> Insecticide biologique. Remplir ensuite le pulvérisateur d'eau jusqu'à l'obtention de la solution adéquate pour la pulvérisation. Agiter périodiquement le pulvérisateur pendant l'utilisation pour que le produit reste bien mélangé. Employer dans les 12 heures suivant le mélange. S'applique au moyen de tout pulvérisateur courant, à dos ou à main.

**TAUX D'APPLICATION**: Ajouter 30 mL de concentré par 10 litres d'eau. 10 litres de solution à pulvériser couvria environ 100 mètres carrés. Vaporiser à fond sur toutes les surfaces des feuilles de façon à bien couvrir, mais sans faire ruisseler. Répéter au besoin après 7 à 10 jours.

**FRUITS ET LÉGUMES:** Utiliser sur le brocoli, les choux de Bruxelles, le chou, le chou-fleur, le chou frisé, la laitue, les feuilles de moutarde, les épinards et les tomates pour combrattre la fausse-arpenteuse du chou, la piéride du chou et le sphinx de la tomate.

Dans les serres sur les concombres, les poivrons et les tomates, contre la faussearpenteuse du chou. Sur les framboises, les poires et les pommes, contre les tordeuses. Mélanger 30 mL de Safer's BTK<sup>TM</sup> Insecticide biologique concentré à 10 litres d'eau et pulvériser sur toutes les surfaces des feuilles de façon à bien couvrir, mais sans faire ruisseler, au premier signe d'infestation. Répéter au besoin à intervalles de 7 à 10 jours.

ARBRES D'OMBRAGE ET ORNEMENTAUX: Utiliser sur les arbres d'ombrage et ornementaux pour combattre les arpenteuses du printemps et d'automne, la livrée, le papillon satiné et la spongieuse. Mélanger 30 mL de Safer's BTK<sup>TM</sup> Insecticide biologique concentré à 10 litres d'eau et pulvériser sur toutes les surfaces des feuilles de façon à bien couvrir, mais sans faire ruisseler, lorsque le développement des feuilles atteint 40 à 50 % et dès qu'apparaissent les chenilles. Répéter au besoin après 7 à 10 jours.

CONIFÈRES À FEUILLES PERSISTANTES: Utiliser sur les conifères à feuilles persistantes pour combattre la tordeuse des bourgeons de l'épinette, la tordeuse du pin gris et l'arpenteuse de la pruche de l'Est. Mélanger 30 mL de Safer's BTK<sup>TM</sup> Insecticide biologique concentré à 10 litres d'eau et pulvériser sur toutes les surfaces des feuilles de façon à bien couvrir, mais sans faire ruisseler, au premier signe d'infestation. Répéter au besoin après 7 à 10 jours.

# PRÉCAUTIONS: GARDER HORS DE LA PORTÉE DES ENFANTS. RANGER DANS UN ENDROIT FRAIS À UNE TEMPERATURE ENTRE 0° C ET 20° C.

Lorsque conservé dans des conditions optimales (à 15° C ou moins), ce produit devrait être utilisé dans les 2 ans suivant la date de fabrication. Éviter le contact avec la peau, les yeux et les vêtements. Éviter d'appliquer directement sur les étangs, lacs et cours d'eau. Ne pas contaminer les nappes d'eau en y lavant l'équipement ou en éliminent les déchets. Éviter d'appliquer quand une pluie est imminente.

Éviter l'application directe aux étangs, lacs et ruisseaux. Ne pas contaminer les masses d'eau en nettoyant l'équipement ou l'élimination des déchets. Éviter l'application si la pluie est imminente. NE PAS appliquer par tout type de système d'irrigation

**ÉLIMINATION:** Ne pas réutiliser le contenant vide. Envelopper le contenant vide et le jeter avec les ordures ménagères.

PREMIERS SOINS: En cas d'ingestion : Appeler un centre anti-poison ou un médecin immédiatement pour obtenir des conseils sur le traitement. Faire boire un verre d'eau à petites gorgées si la personne empoisonnée est capable d'avaler. Ne pas faire vomir à moins d'avoir reçu le conseil de procéder ainsi par le centre anti-poison ou le médecin. Ne rien administrer par la bouche à une personne inconsciente. En cas de contact avec les yeux, garder les paupières écartées et rincer doucement et lentement avec de l'eau pendant 15 à 20 minutes. Le cas échéant, retirer les lentilles cornéennes au bout de 5 minutes et continuer de rincer l'oeil. Appeler un centre anti-poison ou un médecin pour obtenir des conseils sur le traitement. En cas de contact avec la peau ou les vêtements: Enlever tous les vêtements contaminés. Rincer immédiatement la peau à grande eau pendant 15 à 20 minutes. Appeler un centre anti-poison ou un médecin pour obtenir des conseils sur le traitement. Emporter le contenant, l'étiquette ou prendre note du nom du produit et de son numéro d'homologation lorsqu'on cherche à obtenir une aide médicale.

**RENSEIGNEMENTS TOXICOLOGIQUES:** Administrer un traitement symptomatique.

# Insecticide biologique BTK<sup>MC</sup>

## BIEN AGITER AVANT L'EMPLOI

**TAUX D'APPLICATION**: Ajouter 30 mL de concentré par 10 litres d'eau. 10 litres de solution à pulvériser couvrira environ 100 mètres carrés. Vaporiser à fond sur toutes les surfaces des feuilles de façon à bien couvrir, mais sans faire ruisseler. Répéter au besoin tous les 7 à 10 jours.

MODE D'EMPLOI: Safer's BTK<sup>TM</sup> Insecticide biologique est très spécifique à certains types de chenilles. Traiter les chenilles alors qu'elles sont jeunes pour obtenir de meilleurs résultats. Safer's BTK<sup>TM</sup> Insecticide biologique est un insecticide stomacal et doit donc être ingéré par les chenilles pour faire effet. Après ingestion d'une dose suffisante du produit, l'alimentation est immédiatement interrompue et la mort survient dans les 2 à 5 jours suivants.

# POUR UN MODE D'EMPLOI PLUS DÉVELOPPÉ, VOIR À L'INTÉRIEUR. PRÉCAUTIONS: GARDER HORS DE LA PORTÉE DES ENFANTS. RANGER DANS UN ENDROIT FRAIS À UNE TEMPÉRATURE ENTRE 0° C ET 20° C.

Lorsque conservé dans des conditions optimales (à 15° C ou moins), ce produit devrait être utilisé dans les 2 ans suivant la date de fabrication. Éviter le contact avec la peau, les yeux et les vêtements. Éviter d'appliquer directement sur les étangs, lacs et cours d'eau. Ne pas contaminer les nappes d'eau en y nettoyant l'équipement ou en éliminant les déchets. Éviter d'appliquer quand une pluie est imminente.

## STOCKAGE:

Afin d'assurer la pureté microbienne et la puissance, l'insecticide biologique BTKSafer doivent être stockés dans le conteneur d'origine comprise entre  $0\,^\circ$  C et  $20\,^\circ$  C et utilisé dans les 2 ans suivant la date de fabrication.

**ÉLIMINATION:** Ne pas réutiliser le contenant vide. Envelopper le contenant vide et le jeter avec les ordures ménagères.

## PREMIERS SOINS:

# En cas de contact avec la peau ou les vêtements

Enlever tous les vêtements contaminés. Rincer immédiatement la peau à grande eau pendant 15 à 20 minutes. Appeler un centre anti-poison ou un médecin pour obtenir des conseils sur le traitement.

# En cas de contact avec les yeux

Garder les paupières écartées et rincer doucement et lentement avec de l'eau pendant 15 à 20 minutes. Le cas échéant, retirer les lentilles cornéennes au bout de 5 minutes et continuer de rincer l'oeil. Appeler un centre anti-poison ou un médecin pour obtenir des conseils sur le traitement.

## En cas d'inhalation

Déplacer la personne vers une source d'air frais. Si la personne ne respire pas, appeler le 911 ou une ambulance, puis pratiquer la respiration artificielle, de préférence le bouche-à-bouche, si possible. Appeler un centre anti-poison ou un médecin pour obtenir des conseils sur le traitement.

En cas d'ingestion Appeler un centre anti-poison ou un médecin immédiatement pour obtenir des conseils sur le traitement. Faire boire un verre d'eau à petites gorgées si la personne empoisonnée est capable d'avaler. Ne pas faire vomir à moins d'avoir reçu le conseil de procéder ainsi par le centre anti-poison ou le médecin. Ne rien administrer par la bouche à une personne inconsciente.

Emporter le contenant, l'étiquette ou prendre note du nom du produit et de son numéro d'homologation lorsqu'on cherche à obtenir une aide médicale.

RENSEIGNEMENTS TOXICOLOGIQUES: Administrer un traitement symptomatique.

DES QUESTIONS? Appelez Woodstream Canada Corporation au 1-800-800-1819.

\*\*\*\*\*\*\*\*\*

Le présent service de transcription d'étiquettes est offert par l'Agence de réglementation de la lutte antiparasitaire afin de faciliter la recherche des renseignements qui apparaissent sur les étiquettes. Les renseignements fournis ne remplacent pas les étiquettes officielles en papier. L'ARLA ne fournit pas d'assurance ou de garantie que les renseignements obtenus de ce service sont exacts et courants et, par conséquent, n'assume aucune responsabilité relativement à des pertes résultant, directement ou indirectement, de l'utilisation de ce service.

+))